



# ceumannan 4

## ceumannan 4

Pàipear-taic

Earrannan Èisteachd *Listening extracts*

**(C4-3-2-1)****Ceumannan 4  
Modal 3 Aonad 2  
Earrannan Èisteachd****(C4-3-2-2)****Earrann 1 (2. Èist Is toigh leam biadh Sìonach)**

- (C4-3-2-3) a. Is toigh leam biadh Sìonach.
- (C4-3-2-4) b. Is toigh leam biadh Eadailteach.
- (C4-3-2-5) c. Is toigh leam biadh Innseanach.
- (C4-3-2-6) d. Is toigh leam biadh Greugach.
- (C4-3-2-7) e. Is toigh leam biadh Albannach.
- (C4-3-2-8) f. Is toigh leam biadh Spàinnteach.
- (C4-3-2-9) g. Is toigh leam biadh Iapanach.
- (C4-3-2-10) h. Is toigh leam biadh Frangach.
- (C4-3-2-11) i. Is toigh leam biadh Gearmailteach.

**(C4-3-2-12)****Earrann 2 (7a. Èist An tèid sinn a-mach gu biadh?/7b. Thèid sinn gu Marco's)**

- (C4-3-2-13) a. **Daibhidh:** An tèid sinn a-mach gu biadh a-nochd, Angela?  
**Angela:** Aidh, carson nach tèid.  
**Daibhidh:** Càit an tèid sinn?  
**Angela:** Dh'fhosgail taigh-bìdh ùr Innseanach air Sràid na h-Eaglaise. Dè mu dheidhinn biadh Innseanach?  
**Daibhidh:** Cha toigh leam biadh Innseanach. Tha e ro theth.
- (C4-3-2-14) b. **Daibhidh:** Is toigh leam biadh Albannach. Iasg agus sliseagan.  
**Angela:** Och, a Dhaibhidh, chan eil mise ag iarraidh biadh Albannach. Chan eil e uabhasachinntinneach.
- (C4-3-2-15) c. **Angela:** An toigh leat biadh Sìonach?  
**Daibhidh:** Cha toigh. Chan urrainn dhomh ithe le chopsticks. Tha e doirbh.
- (C4-3-2-16) d. **Daibhidh:** Dè mu dheidhinn biadh Eadailteach? An toigh leat biadh Eadailteach.  
**Angela:** Ò is toigh. Is toigh leam piotsa agus reòiteag.
- (C4-3-2-17) e. **Daibhidh:** Glè mhath. Thèid sinn a-mach airson biadh Eadailteach.



Gheibh thu am piotsa as fheàrr sa bhaile ann am Marco's.

- (C4-3-2-18) f. **Angela:** Math dha-rìribh. Cuin a thèid sinn ann?  
**Daibhidh:** Seachd uairean?  
**Angela:** Glè mhath.

**(C4-3-2-19) Earrann 3 (12. Èist Bòrd airson deichnear)**

- (C4-3-2-20) a. Bòrd airson dithis, mas e ur toil e.  
 (C4-3-2-21) b. Bòrd airson sianar, mas e ur toil e.  
 (C4-3-2-22) c. Am faigh mi bòrd airson ceathrar?  
 (C4-3-2-23) d. Tha mi ag iarraidh bòrd airson seachdnar, tapadh leibh.  
 (C4-3-2-24) e. Am faod mi bòrd fhaighinn airson còignear?  
 (C4-3-2-25) f. Bòrd airson deichnear, mas e ur toil e.

**(C4-3-2-26) Earrann 4 (13. Èist Taigh-bìdh Kostas)**

- (C4-3-2-27) a. **Neach-frithealaidh:** Feasgar math! Taigh-bìdh Kostas. Dè nì mi dhuibh?  
**Mgr MacRath:** Hallò. Tha mi ag iarraidh bòrd airson dithis a-nochd aig seachd uairean, mas e ur toil e.  
**Neach-frithealaidh:** Glè mhath. Bòrd airson dithis, a-nochd aig seachd uairean. Dè an t-ainm a th' oirbh?  
**Mgr MacRath:** MacRath.  
**Neach-frithealaidh:** Glè mhath, a Mhaighstir MhicRath. Chì mi a-nochd sibh aig seachd uairean.  
**Mgr MacRath:** Tapadh leibh.  
**Neach-frithealaidh:** 'S e ur beatha.
- (C4-3-2-28) b. **Neach-frithealaidh:** Hallò. Taigh-bìdh Kostas. Dè nì mi dhuibh?  
**Sìne:** Hallò. Am faigh mi bòrd airson còignear Disathairne?  
**Neach-frithealaidh:** Gheibh. Dè an uair?  
**Sìne:** Aig leth-uair an dèidh sia, mas e ur toil e.  
**Neach-frithealaidh:** Sin bòrd airson còignear, Disathairne aig leth-uair an dèidh sia. A bheil mi ceart?  
**Sìne:** Tha sin ceart. Tapadh leibh.  
**Neach-frithealaidh:** Agus dè an t-ainm a th' oirbh?  
**Sìne:** Sìne Chaimbeul.  
**Neach-frithealaidh:** Tapadh leibh. Chì sinn Disathairne sibh.  
**Sìne:** Chì. Tioraidh.



- (C4-3-2-29) c. **Neach-frithealaidh:** Feasgar math. Taigh-bìdh Kostas, dè nì mi dhuibh?
- Iain:** Hallò. Tha mi ag iarraidh bòrd airson ochdnar Dihaoine, mas e ur toil e.
- Neach-frithealaidh:** Dè an uair?
- Iain:** Aig ochd uairean.
- Neach-frithealaidh:** Glè mhath. Sin bòrd airson ochdnar aig ochd uairean, an e?
- Iain:** 'S e.
- Neach-frithealaidh:** Agus dè an t-ainm a th' oirbh?
- Iain:** MacDhòmhnail. Iain MacDhòmhnail.
- Neach-frithealaidh:** Glè mhath, a Mhaighstir MhicDhòmhnail. Chì sinn Dihaoine sibh. Tapadh leibh airson fònadh.
- Iain:** Mar sin leibh.
- Neach-frithealaidh:** Mar sin leibh.
- (C4-3-2-30) d. **Neach-frithealaidh:** Feasgar math! Taigh-bìdh Kostas. Dè nì mi dhuibh.
- Karen:** Hallò. Am faigh mi bòrd airson sianar Dihaoine aig cairteal an dèidh seachd?
- Neach-frithealaidh:** Tha mi duilich, ach chan fhaigh. Tha sinn làn Dihaoine.
- Karen:** Ò, Disathairne ma-thà. A bheil bòrd agaibh Disathairne?
- Neach-frithealaidh:** Tha. Tha bòrd agam Disathairne aig cairteal an dèidh seachd.
- Karen:** Glè mhath.
- Neach-frithealaidh:** Dè an t-ainm a th' oirbh?
- Karen:** Robastan. Karen Robastan.
- Neach-frithealaidh:** Glè mhath, a Bhean-usal Robastan. Chì sinn Disathairne sibh aig cairteal an dèidh seachd.
- Karen:** Chì. Tapadh leibh
- Neach-frithealaidh:** 'S e ur beatha. Mar sin leibh.
- Karen:** Mar sin leibh.

**(C4-3-2-31) Earrann 5 (15. Òist Tha an tidsear mu mo choinneimh)**

- (C4-3-2-32) a. Tha Lisa air mo bheulaibh.
- (C4-3-2-33) b. Tha Seòras ri mo thaobh.
- (C4-3-2-34) c. Tha Seòna air mo chùlaibh



(C4-3-2-35) d. Tha an tidsear mu mo choinneimh.

**(C4-3-2-36) Earrann 6 (17. Èist Tha an cafaidh air do bheulaibh)**

(C4-3-2-37) a. Nuair a thig thu a-mach às an stèisean, tha an cafaidh Eadailteach air do bheulaibh.

(C4-3-2-38) b. Ma thèid thu sìos Rathad a' Mhonaidh, chì thu an taigh-bìdh Greugach mu do choinneimh.

(C4-3-2-39) c. Nuair a thig thu a-mach à Rathad a' Chidhe, tha an taigh-bìdh Frangach ri do thaobh.

(C4-3-2-40) d. **Iain:** Gabhaibh mo leisgeul, a bheil sibh a' fuireach sa bhaile?

**Catrìona:** Tha. Tha mi a' fuireach air an t-sràid seo.

**Iain:** A bheil taigh-bìdh Innseannach anns a' bhaile?

**Catrìona:** Tha. Tha fear an sin air do chùlaibh. Seall!

**Iain:** Ò tha. Tapadh leibh.

**Catrìona:** 'S e do beatha.

(C4-3-2-41) e. **Sìne:** Gabhaibh mo leisgeul. Tha mi air chall. A bheil fhios agaibh càit a bheil an taigh-dhealbh?

**Daibhidh:** Tha mi a' smaoinichadh gu bheil. Ma thèid thu sìos an rathad seo, chì thu taigh-bìdh Sìonach air do làimh chlì. Tha mi a' smaoinichadh gu bheil an taigh-dhealbh air a chùlaibh.

**Sìne:** Tapadh leibh.

**Daibhidh:** 'S e do bheatha.

**(C4-3-2-42) Earrann 7 (20a. Èist Tha mi an dòchas gum bi am biadh blasta)**

(C4-3-2-43) a. **Iain:** Tha mi a' dol gu taigh-bìdh ùr a-nochd.

**Màiri:** Glè mhath. Tha mi an dòchas gum bi am biadh blasta.

(C4-3-2-44) b. **Calum:** Tha mi a' dol air saor-làithean dhan Spàinn.

**Sìne:** Tha mi a' smaoinichadh gun còrd sin riut.

(C4-3-2-45) c. **Daibhidh:** Dè tha air an telebhisean?



- Karen: Film. Suidh sìos. Chuala mi gur e film math a th' ann.
- (C4-3-2-46) d. Uilleam: Am faca tu am ball-coise?  
Cailean: Chan fhaca ach chuala mi nach robh e uabhasach math.
- (C4-3-2-47) e. Anna: Tha obair-dachaigh agam.  
Dòmhnall: Ach tha sinn a' dol a-mach a-nochd. Tha mi an dòchas nach bi thu fada.

---

**(C4-3-2-48) Earrann 8 (20b. Èist Tha mi an dòchas gum bi am piotsa math)**

- (C4-3-2-49) a. Thuir Fionnlagh gun robh an taigh-bìdh Iapanach uabhasach math.
- (C4-3-2-50) b. Tha Ceitidh cinnteach gu bheil Dòmhnall agus Catriona a' dol a-mach gu biadh a-nochd.
- (C4-3-2-51) c. Tha Seòna a' smaoinichadh gur e an taigh-bìdh Greugach an t-àite as fheàrr sa bhaile.
- (C4-3-2-52) d. Iain: Dè tha thu a' dèanamh a-nochd, Eilidh?  
Eilidh: Tha mi a' dol a-mach gu biadh ann an taigh-bìdh Eadailteach.  
Tha mi an dòchas gum bi am piotsa math.
- (C4-3-2-53) e. Peigi: An tèid sinn dhan taigh-bìdh Spàinnteach a-nochd, Anndra?  
Anndra: Cha tèid. Chuala mi gu bheil e grod.
- (C4-3-2-54) f. Iain: Biadh Albannach no Greugach, a Dhonnchaidh? Dè as fheàrr leat?  
Donnchadh: Greugach, tha mi a' smaoinichadh. 'S dòcha gum bi an taigh-bìdh Albannach ro thrang.

---

**(C4-3-2-55) Earrann 9. Sùil air ais 4 Èist Tha mi cho làn ri cnò!**

- (C4-3-2-56) a. Feasgar math agus fàilte!



- (C4-3-2-57) b. Am faod sinn bòrd airson triùir fhaighinn mas e ur toil e?
- (C4-3-2-58) c. Shazia, suidh ri mo thaobh.
- (C4-3-2-59) d. Seo an clàr-bìdh.
- (C4-3-2-60) e. Am faod sinn deoch fhaighinn fhad 's a tha sinn a' feitheamh?
- (C4-3-2-61) f. Gabhaidh mi sùgh-mheasan mas e ur toil e.
- (C4-3-2-62) g. Tha biadh Eadailteach, Albannach, Innseanach agus Sìonach air a' chlàr-bìdh.
- (C4-3-2-63) h. Tha mi an dòchas gum bi am biadh math.
- (C4-3-2-64) i. Gabhaidh mi piotsa le hama, càise, isbeanan agus glasraich.
- (C4-3-2-65) j. Tha na taighean beaga an sin air do chùlaibh.
- (C4-3-2-66) k. Shazia, an toir thu dhomh an salann?
- (C4-3-2-67) l. Chan eil salann math dhut.
- (C4-3-2-68) m. Gabhaidh mise rèiteag Eadailteach le sàbhs seòclaid.
- (C4-3-2-69) n. Am faigh mise cofaidh geal, mas e ur toil e?
- (C4-3-2-70) o. Tha mi chò làn ri cnò!
- (C4-3-2-71) p. Bha am biadh math dha-rìribh!
- (C4-3-2-72) q. Seo an cunntas.
- (C4-3-2-73) r. Tha mi an dòchas gun do chòrd am biadh ribh.



(C4-3-2-74) s. Chì mi Diardaoin thu aig a' chlub-òigridh.

**(C4-3-2-75) Earrann Bhidio 1 – *Cho Marbh ri Sgadan***

**(C4-3-2-76) Earrann Bhidio 2 – *Tha cuileag na mo shailead***

